

; fY]Zgk U`X`ZY]Yfh. '9`ÉUggc bg`? i bghZY bghYf
i bX` : i » VU`Z]YVYf`]b`>YbU

8Yf': 7`7Uf`NY]gg`>YbU`ZY]Yfh`U`g`FY[]cbU`][U!Gd]hnYbfY]hYf
i bX`ghfYVh`XYb`A`Y]ghYfh]hY`Ub" `@c`_U`Y`6Y[Y]ghYfi b[`i bX
<YfUi gZcfXYfi b[Yb`g]bX`gdØfVUf"

8Yf': 7`7Uf`NY]gg`>YbU`i bX`X]Y': fYi XY`Ub
XYf`F ØW`_Y`f`XYg': i » VU`g

8]Y`Øb[ghYb`9fZc`[Y`XYg': 7`7Uf`NY]gg`>YbU`fi ZYb`b]W`h`bi f`VY]
XYb` : Ub g`> VY`Yf] cfž`gcbXYfb`UVYb`Ui W`Y]bY`k Y]hfY]W`YbXY
6YXYi hi b[`ZØf`X]Y` ; Ya`Y]bgW`UZh" `>XYf`FY[]cbU`][U`BcfXcgh
ghY`Yb`X]Y`>YbUYf`U`hi Y`Ub`XYf`HUVY`Ybgd]hnYž`k Ug`ni`Y]bYf
K`Y`Y`XYf`6Y[Y]ghYfi b[`]b`XYf[Ubnyb`GhUXhi bX`XUfØVYf`\]bUi g
[YZØ`fh`\Uh"

9]b`Gma`Vc`ZØf`<c`ZZbi b[`i bX` ; Ya`Y]bgW`UZh

>Y]bYf`NY]hž`]b`XYf`XYf': i » VU`]b`C`ghXYi`hgW`Ub`X`Y]b][Y
<YfUi gZcfXYfi b[Yb`VYk`Å`h][Yb`a`i`gghYž`nY][h`XYf': 7`7Uf`NY]gg
>YbUž`k`]Y`k`]W`h][`Gdcfh`ZØf`XUg`@YVYbg[YZØ`\`XYf`A`YbgW`Yb`]gh"
8]Y`[fc»Ufh][Y`@Y]ghi b[`XYf`A`UbbgW`UZh`\Uh`X`Uni`[YZØ`fhž`XUgg
j`]Y`Y`>YbUYf`X]Y`5fVY]h`b]YXYf`Y[Yb`i bX`g]W`XYa`[Ya`Y]bgUa`Yb
: Y]Yfb`k`]Xa`Yb"8]Yg`gd]Y[Y`h`X]Y`_c`Y`_h] Y': fYi XY`i bX`XYb
C`dh]a`]ga`i`g`k`]XYfž`X]Y`Xi`fW`XYb`Gdcfh[YZØfXYfh`k`YfXYb"

? Øbgh`Yf]gW`Y`9`fYfV]Yhi b[`]a`8`ca`ni
; fY]Zgk U`X

>a`]hYb`X]YgYf`9i`d`cf]Y`k`ØfX][hY`XYf`]g`AbX]gW`Y`? Øbgh`Yf

UZI f'9'ÉUggcb'XYb': 7'7Uf'NY]gg'>bU'i bX'XYb'&) \$"'; YVi fhghU[
j cb'7UgdUf'8Uj]X': f]YXf]W' a]h'Y]bYf'VYY]bXfi W_YbXYb
: YbghYf]bghU''Uh]cb']a '8ca 'Gh''B]_c'U]'b'; fY]Zgk U'X''8]Y': YbghYf
YfghfU\`Yb']b'XYb']YfY]bgZUfVYb'6`Ui !; Y`V!K Y]»'i bX'hfU[Yb'ni f
_i`hi fY`Yb'>XYbh]hÀh'XYf'FY[]cb'VY]"

9]b`V]hhYfYf`B UWX [YgWx a UW_ . '5 bghc » nY]hYb
i bX`< YfUi gZcfXYfi b [Yb

Hfchn'XYg'dcg]hj] Yb'HfYbXg'[]Vh'Yg'YXcW'Ui W'GWk]Yf][_Y]hYb"
8Yf'BcfXcghXYi hgWY': i » VU''j YfVUbX'j Yf'Y[hY'XUg'k]W'h][Y
<Y]a gd]Y''[Y[Yb'X]Y'Fchk Y]» Yb'Ui g'XYf'GhUXh'XYg'6ÒgYb'Ui Z
Y]bYb'i b [`ØW_]W'Yb'NY]hdi b_hž'k Ug'VY]'XYb': UbgiZØf'[fc» Yb
l ba i h'gcf[hY''8]Y'gdÀh'5bghc» nY]h'Ua 'YfghYb
GYdhYa VYfa]hkh cW' i a '%+ 'l \f'k]fX'j]Y`Yb'hfYi Yb'5b\Àb[Yfbž
XUfi bhYf': Ua]]Ybj ÀhYf'i bX'VYfi ZghÀh][Y': fUi Ybž'X]Y'7\UbW
bY\ a Ybž']\f'HYUa 'ni 'i bhYfghØhnYb"

8]Y`F ØW_ _Y\ f`XYg`G]Y [g. `A UbbgW UZh'nY][h
GhÀf_Y

8]Y`>bUYf`A UbbgW UZh'XYa cbghf]Yfh'Ui ZXYa `D`Uhn'; YgW]W_`i bX
HYUa [Y]ghž']bXYa `g]Y'g]W'Xi fW'X]Y'[Y[bYf]gWYb'5Vky\ffY]\Yb
gW`Àb[Y'h'i bX'nU\`fY]W'Y`HcfY`Yfn]Y'h''8]YgY`@Y]ghi b [Yb
Yfa i h][Yb'j]Y`Yž'X]Y'ni j cf'Ub'XYb'GWk]Yf][_Y]hYb'XYf
j Yf[Ub[YbYb'>\fY' [Y']hYb'\UVYbž'k]YXYf'Ub'Y]bY`YfZc`[fY]W'X
Ni _i bZh'ni [`Ui VYb"

9]b`5i ZVfi W']b`VYggYfY`NY]hYb

Hfchn'XYf'F ØW_gW`À [Yž'k]Y'j Yf'Yhni b [Yb'j cb'GW`ØggY`gd]Y`Yfbž
gdØfYb'X]Y': Ubgi bX'X]Y`A UbbgW UZh'Y]bY`bYi '[YZi bXYbY`GhÀf_Y
]a `Ni gUa a Ybgd]Y''8]Y'i bhYfghØhni b [`XYg'Di V`_i a g']gh
i b [YVfcWYbž'i bX'Yg'V'Y]Vh'UVni k UfhYbž'k]Y'g]W'X]Y'GU]gcb
k Y]hYf'Ybhk]W_Y'b'k]fX''8]Y`<cZbi b [`Ui ZXYb`A Y]ghYfh]hY`
&\$&(#&\$&) `Àggh'X]Y`A YbgWYb']b'XYf'FY[]cb'hfÀi a Yb'i bX'nY][hž
k]Y'Gdcfh'XUg'gcn]U`Y'; YZØ[Y'ghÀf_Yb`_Ubb"

8]Y'Øb[ghYb'9bhk]W_`i b[Yb'fi bX'i a 'XYb': 7'7Uf`NY]gg'>YbU
j YfXYi h]WYbžXUgg': i »VU``a Y\`f']gh'U`g'bi f'Y]b'Gd]Y`"'9f']gh'Y]b
HY]'XYf'>XYbh]hÅhž'XY'; Ya Y]bgWUZhYb'Zcfa h'i bX'<cZZbi b['[]Vh"
⊕XYf'5bgdUbbi b['i bX': fYi XY'XYg': i »VU``g'Z]bXYh'g]WY'Y]b'GhØW_
@YVYbgZfYi XYž'XUg'j]Y`Yb'Y]bY'DYfgdY_h]j Y`YfÖZbYh"

8YhU]`g

6Ygi WYb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY